

LINPHA[®]
ceramics



MANUALE UTENTE
USER MANUAL

PIATTI DOCCIA
SHOWER TRAY

LINEA
Harmony

CODE 179-PEQ quadro
CODE 179-PER rettangolare



FACILE PULIZIA
EASY TO CLEAN



BASSA POROSITA'
NON-POROUS



FACILE INSTALLAZIONE
EASY TO INSTALL



TAGLIABILE
CAN BE CUT



LEGGERO
LIGHT



ANTIBATTERICO
ANTIBACTERIAL



ANTISCIVOLO
ANTI-SLIP
(classe 3)

MADE IN
EU

CE

EN-14527:2006+A1 (classe 1)

DdP N°.: 08

GENTILE CLIENTE,

La ringraziamo per aver scelto il Piatto Doccia **HARMONY**.

Per la sua sicurezza legga attentamente il presente manuale prima dell'installazione.

Nota bene: Considerati i continui miglioramenti apportati al prodotto, potrebbe riscontrare piccole differenze non riportate nel manuale. Ci scusiamo per ogni disagio che questo potrebbe causare.

La ditta costruttrice si riserva il diritto di modificare le parti tecniche qui riportate senza l'obbligo di preavviso. L'installazione deve essere eseguita da personale in possesso dei requisiti tecnico-professionali conformi alle leggi e norme nazionali vigenti in materia. Il montaggio del piatto doccia e la sua installazione dovranno essere eseguiti osservando le istruzioni fornite nel presente libretto.

IL PRODUTTORE DECLINA DA OGNI RESPONSABILITÀ:

- Qualora non vengano rispettate le disposizioni di legge e norme nazionali vigenti in materia di sicurezza per i locali da bagno.
- Qualora non vengano rispettate le istruzioni fornite nel presente manuale.

Istruzioni per l'installazione:

Si raccomanda di ispezionare con cura il prodotto prima di procedere all'installazione.

Le immagini riportate sono puramente illustrative. Nel caso vengono riscontrate differenze tra le figure e il prodotto, prendete come riferimento il prodotto.

DEAR CUSTOMER,

Thank you for choosing the **HARMONY** Shower Tray.

For your safety, read this manual carefully before installation.

Please note: Given the continuous improvements made to the product, you may find small differences not reported in the manual. We apologize for any inconvenience this may cause. The manufacturer reserves the right to modify the technical parts listed here without prior notice. The installation must be carried out by personnel who meet the technical-professional requirements in compliance with the national laws and regulations in force. The installation of the shower tray and its installation must be carried out observing the instructions provided in this manual.

THE MANUFACTURER DECLINES FROM ALL RESPONSIBILITIES:

- If the current legal provisions and national safety regulations for bathrooms are not complied with.
- If the instructions given in this manual are not followed.

Installation instructions:

It is recommended to inspect the product carefully before proceeding with the installation.

The images shown are purely illustrative.

If there are differences between the figures and the product, take the product as a reference.

INDICE

1. CARATTERISTICHE PRINCIPALI DEL MATERIALE	4
2. INFORMAZIONI GENERALI	4
3. ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE.....	5
IMPORTANTE	6
4. AVVERTENZE DI SICUREZZA.....	7
5. ISTRUZIONI PER LA CURA E MANUTENZIONE DEL PIATTO DOCCIA	7
6. GARANZIA	8
7. SALVAGUARDIA AMBIENTALE	9
8. TAGLIO A MISURA.....	9

CONTENTS

1. MAIN FEATURES OF THE MATERIAL	4
2. GENERAL INFORMATIONS	4
3. INSTALLATION INSTRUCTIONS.....	5
IMPORTANT	7
4. SAFETY WARNINGS.....	7
5. INSTRUCTIONS FOR THE CARE AND MAINTENANCE OF THE SHOWER.....	7
6. WARRANTY	8
7. ENVIRONMENTAL PROTECTION	9
8. TAILOR MADE CUT	9

1. CARATTERISTICHE PRINCIPALI DEL MATERIALE

I piatti doccia HARMONY sono fabbricati con resine di pietra di alta qualità insieme ai più recenti fillers minerali, rendendo il prodotto particolarmente resistente e leggero di quelli attualmente in commercio. La superficie ha una finitura in ardesia naturale e un fattore anti-scivolamento di livello 3 ed è coperta da uno strato di gelcoat altamente resistente per evitare graffi e per fornire una maggiore durata. Per ridurre la comparsa di organismi comuni come funghi o muffe, la loro superficie non è porosa, rendendoli anti-batterici.

2. INFORMAZIONI GENERALI

Al fine di una corretta installazione ed utilizzazione del piatto doccia consigliamo la lettura del presente manuale.

Prima di installare il piatto doccia assicurarsi che:

- L'installazione sia effettuata da personale qualificato.
- Il luogo di posizionamento del piatto sia idoneo all'installazione.
- Il piatto doccia non sia danneggiato.

Disimballare il piatto doccia con estrema precauzione per evitare incidenti o impatti.

Conservare i piatti doccia sempre in posizione orizzontale per evitare danni e incurvature.

Controllare che sia perfettamente planare; il piatto doccia è prodotto con materiale elastici, un incurvamento minimo (max. 3mm) è tollerabile e non pregiudica la corretta posa, oltre tale tolleranza bisogna disporre il piatto su un superficie piana aggiungendo pesi e se necessario spessori per contrastare la curvatura per 24 ore circa. Verificare che il piatto sia tornato planare e posarlo in bolla utilizzando una livella sui i 4 lati.

Prima di procedere con l'installazione è necessario verificare l'integrità del prodotto.

Può essere tagliato con una sega circolare a lama diamantata senza pregiudicare la stabilità strutturale. Si consiglia di tagliare i lati del piatto

4 1. MAIN FEATURES OF THE MATERIAL

HARMONY shower trays are manufactured with high-quality stone resins together with the latest mineral fillers, making the product particularly resistant and lighter than those currently sold on the market. The surface has a natural slate texture finish and level-three anti-slip factor and is covered by a layer of highly resistant gelcoat to prevent scratching and to provide greater durability. To reduce the appearance of common organisms such as fungi or mold, their surface is non-porous, making them anti-bacterial.

2. GENERAL INFORMATION

In order to correct installation and use of the shower we recommend the reading of this manual.

Before installing the shower tray, make sure that:

- Qualified personnel carry out the installation.
- The place of installation of the dish is suitable to the installation
- The shower tray is not damaged.

Take out the shower tray from the pack with care to avoid damages.

Store the shower trays in horizontal position to avoid damages and bends.

Check that it is perfectly flat, the shower tray is made of elastic material; a minimum curvature (max 3mm) is tolerable and does not jeopardize the correct laying, beyond this tolerance the dish must be placed on a flat surface adding weights and if necessary thicknesses counteract the curvature for about 24 hours. Check that the plate has returned to planar and place it in a bubble using a level on all 4 sides.

Before proceeding with the installation it is necessary to check the integrity of the product. It can be cut with a circular saw with a diamond blade without compromising structural stability. It is advisable to cut the sides of the plate that go

che vanno a muro sui quali va posato il rivestimento in modo da nascondere eventuali imprecisioni di taglio.

3. ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE

a) Disimballare e controllare che il prodotto sia integro. Proteggere il piatto da possibili crepe e graffi.

b) Assicurarsi che il luogo in cui verrà installato sia perfettamente liscio. Posare il piatto doccia su massetto rasato, in perfetto livello e completamente asciugato.

c) Mettere a livello, lasciando abbastanza spazio per l'impianto di scarico e il sifone (prendere le misure in base al sifone). Durante l'installazione, assicurarsi che il sifone non si trovi al di sopra del livello della base, poiché in tal caso il piatto doccia potrebbe non adattarsi correttamente, potrebbe impedire la corretta evacuazione dell'acqua e potrebbe persino causarne la rottura. Far asciugare completamente.

d) Applicare una quantità generosa di adesivo sigillante di tipo poliuretano non espansivo sul massetto, sulla superficie interna a contatto con il piatto, per evitare ogni possibile filtrazione d'acqua. Si consiglia di impermeabilizzare il piano sotto il piatto doccia e per circa 10 cm di altezza per evitare che nel tempo si creino infiltrazioni d'acqua.

e) È importante livellare perfettamente.

f) Sigillare lo spazio tra il piatto e le pareti con polimero MS o un silicone neutro simile per evitare infiltrazioni d'acqua. **NON USARE SILICONI ACIDI.** Aspettare almeno 24 ore prima di procedere con l'eventuale piastrellamento e installazioni di cabine doccia.

NB: Assicurarsi che l'impianto di scarico funzioni correttamente (inclinazione, tenuta, etc.), effettuando anche delle prove con acqua corrente e verificando che l'acqua defluisca correttamente verso la piletta, prima di installare lo scarico.

to the wall on which the covering must be laid in order to hide any inaccuracies in the cut.

3. INSTALLATION INSTRUCTIONS

a) Unpack and check that the product is intact. Protect the plate from possible cracks and scratches.

b) Make sure the place where it will be installed is perfectly smooth. Lay the shower tray on a shaven screed in a completely dried level.

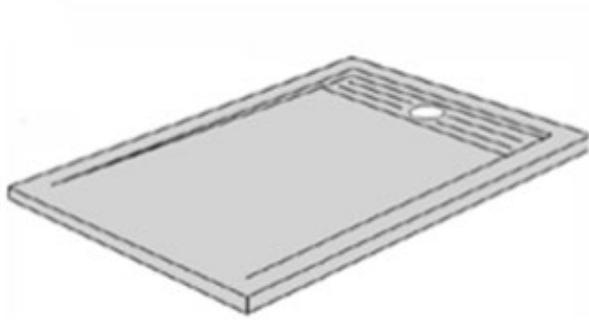
c) Level up, leaving enough room for the exhaust system and siphon (take measurements based on the siphon). During installation, make sure that the siphon is not above the level of the base, since in this case the tray may not fit properly, it may prevent the water from evacuating properly and may even cause it to break. Allow it to dry completely.

d) Apply a generous amount of non-expansive polyurethane sealant on the screed, on the inner surface in contact with the plate, to avoid any possible water filtration. It is advisable to waterproof the surface under the shower tray and for about 10 cm of height to prevent water infiltration over time.

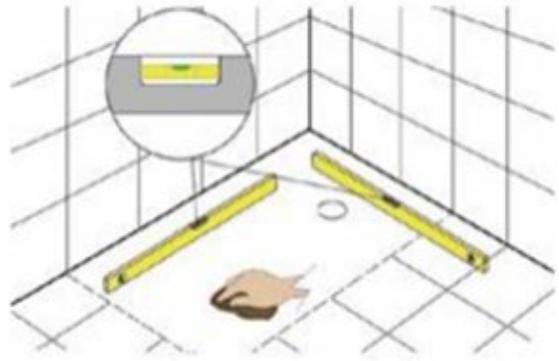
e) It is important to level perfectly.

f) Seal the space between the plate and the walls with polimero MS or a similar neutral silicone to avoid water infiltration. **DO NOT USE ACID SILICONES.** Wait at least 24 hours before proceeding with the actual tiling and installation of shower enclosures.

Please note: Make sure that the exhaust system works correctly (inclinazione, tightness, etc.); also by carrying out tests with running water and checking that the water flows correctly to the drain before installing the drain.



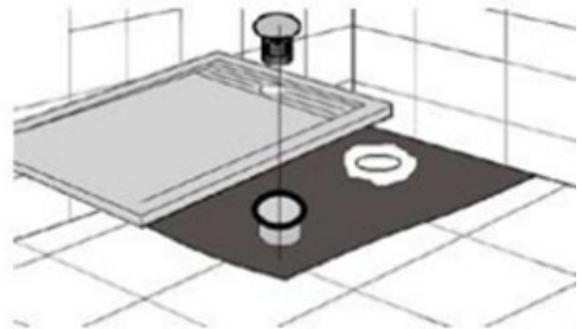
A.



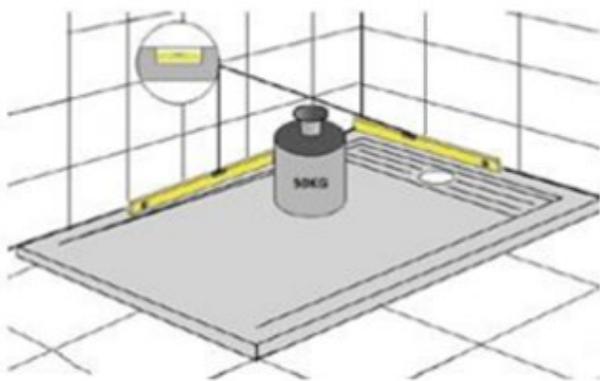
B.



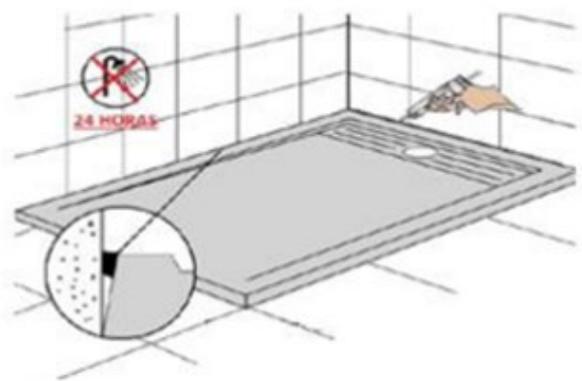
C.



D.



E.



F.

IMPORTANTE

Prima di installare una cabina doccia o qualsiasi altro sistema di chiusura sopra il piatto doccia, è necessario verificare che l'installazione è avvenuta correttamente e che il drenaggio dell'acqua sia efficiente. La garanzia copre solo ed esclusivamente la sostituzione o la riparazione del prodotto, esclusi i costi di montaggio e smontaggio di qualsiasi materiale fisso o spese di viaggio.

4. AVVERTENZE DI SICUREZZA

I prodotti LINPHA sono realizzati nel rispetto delle norme di sicurezza e invitiamo a seguire le avvertenze di seguito riportate per mantenerne integre le qualità costruttive e tecnologiche.

Si raccomanda particolare attenzione durante la movimentazione del piatto e nella fase di montaggio.

5. ISTRUZIONI PER LA CURA E MANUTENZIONE DEL PIATTO DOCCIA

Per la pulizia quotidiana utilizzare solo prodotti non abrasivi idonei alla pulizia del bagno, utilizzando un panno morbido.

Attenzione: non usare alcol, solventi (acquaragia, acetone etc.) e prodotti per la pulizia dei metalli: in caso di contatto accidentale con la superficie di tali prodotti risciacquare immediatamente il piatto doccia con acqua corrente.

Per la pulizia di routine, sarà sufficiente sciacquare il piatto con acqua e garantire un'aerazione sufficiente nel bagno. Per la pulizia più profonda, sciacquare il piatto con acqua, sapone normale e una spugna non abrasiva. Si possono utilizzare detergenti che contengono solventi, acidi e disinfettanti. Durante l'installazione, è importante proteggere il piatto doccia da urti e graffi, nonché da residui di malta, cemento o qualsiasi altra sostanza utilizzata per la collocazione del piatto o delle piastrelle. Si prega di prestare particolare attenzione alla pasta per la stuccatura delle fughe delle piastrelle, poiché

IMPORTANT

Before installing a shower enclosure or any other closing system above the shower tray, it is necessary to verify that the installation has been carried out correctly and that the water drainage is efficient. The warranty covers only and exclusively the replacement or repair of the product, excluding the costs of assembly and disassembly of any fixed material or travel expenses.

4. SAFETY WARNINGS

LINPHA products are manufactured in compliance with safety regulations and please follow the instructions below to maintain constructive and technological qualities intact.

Particular caution is recommended when handling the shower tray during the transportation and installation stage.

5. INSTRUCTIONS FOR THE CARE AND MAINTENANCE OF THE SHOWER

For daily cleaning, use only non-abrasive products suitable for cleaning the bathroom, using a soft cloth.

Caution: Do not use alcohol, solvent (white spirit, acetone, etc.) and cleaning of metals: Accidental contact with the surface of these products immediately rinse the shower tray with water.

For routine cleaning, it is sufficient to rinse the shower tray with water and make sure that the bathroom is ventilated adequately. For more intense cleaning, the shower tray must be cleaned with water and commercial soap, using a non-abrasive sponge. It is possible to use cleaning products containing solvents, acids and disinfectants. It is important to protect the shower tray during installation to avoid any possible knocks or scratches, and any possible remains of mortar, cement or any other substance used for laying the shower tray or the tiling. Please take special care with the tile grouting paste since it contains resins and limes

contiene resine e calci che, se impregnano il piatto e si seccano, possono lasciare incrostazioni difficili da eliminare. Per evitare questo problema, consigliamo di sciacquare con abbondante acqua, evitando che i residui rimangano sulla superficie del piatto. Se sul piatto comparissero comunque macchie causate da incrostazioni di cemento o pasta per la stuccatura, al termine del lavoro è possibile usare un prodotto domestico anticalcare, tipo Viakal, Bosque Verde o simile. **Rimuovere la copri-piletta** in acciaio inossidabile dello scarico e applicare con un panno umido su tutta la superficie. Lasciar agire per 15 minuti. Trascorso tale periodo, sciacquare con abbondante acqua, avendo l'accortezza di pulire bene le zone difficilmente raggiungibili. Qualora necessario, ripetere l'operazione finché il piatto sarà completamente pulito. Riporre la copri-piletta in acciaio inossidabile dello scarico e concludere la pulizia.

6. GARANZIA

La garanzia di 2 anni copre i difetti imputabili al produttore che si evidenzino al momento del ricevimento della merce, o successivamente all'installazione e messa in funzione. Eventuali difetti o anomalie vanno notificati tempestivamente al venditore presso di cui si sia effettuato l'acquisto.

La garanzia non trova applicazione se:

- Vi sono difetti e/o guasti derivanti da negligenza nell'uso, da errata installazione o manutenzione, erraneo immagazzinaggio e/o conservazione o

that can impregnate the tray and dry on it, leaving incrustations that are difficult to remove. To avoid this problem, we recommend rinsing with plenty of water to prevent these remains from staying on the surface of the shower tray. If nevertheless stains do appear on the tray, caused by incrustations from cement or grouting paste, when you have finished working use a household anti-limescale product such as Viakal, Bosque Verde or similar. **Remove the stainless-steel drain grid** and apply to the whole surface with a damp cloth. Leave for 15 minutes. After this time, rinse with plenty of water, and take care to clean well any areas that are difficult to access. If necessary, repeat this operation until the shower tray is completely clean. Put the stainless-steel drain grid back in place when you finish cleaning.

6. WARRANTY

The 2-year warranty covers the manufacturing defects that highlight the moment of receipt of goods or after the installation and commissioning. Any defects or anomalies must be promptly reported to the seller where the purchase is concluded.

Warranty does not apply if:

- There are defects that do not pre-exist to product delivery, faults caused by negligent use, improper installation or maintenance, incorrect storage and/or preservation, or if the product

qualora vengano sostituiti componenti del prodotto non idonei alla struttura originaria;

- Il prodotto non è installato da personale qualificato;
- Vi sono danni causati da uso improprio del prodotto.
- Vi sono danni causati dall'uso di prodotti per la pulizia inadeguati.
- Il danno è causato dall'installazione impropria del prodotto, se le istruzioni e le raccomandazioni d'uso fornite non sono seguite.
- Avviene un'alterazione del prodotto dal suo stato originale.
- Gli eventuali danni per usura sono dovuti a un normale utilizzo del prodotto.

Sono inoltre esclusi dalla garanzia i costi di montaggio e smontaggio di qualsiasi materiale fisso (cabina doccia) sul piatto, senza la previa verifica d'installazione e drenaggio.

7. SALVAGUARDIA AMBIENTALE

Per la salvaguardia dell'ambiente vi preghiamo di non disperdere nell'ambiente i piatti doccia, compresi gli imballi, ma di affidarli agli enti preposti allo smaltimento così da garantire un corretto recupero dei materiali riutilizzabili.

8. TAGLIO A MISURA

I piatti potrebbero essere tagliati (consigliabile effettuare il taglio sul lato opposto al foro piletta) con un disco di diamante simile a quelli utilizzati per tagliare la pietra, le piastrelle, i mattoni, ETC. Dopo il taglio, per evitare possibili infiltrazioni d'acqua, sigillare la parte lavorata con un leggero strato di silicone. Si consiglia di fissare i piatti con colla siliconica.

components are replaced with parts that do not conform to the original structure;

- The product is not installed by qualified personnel;
- Damage is caused by improper use of the product.
- Damage is caused by the use of inadequate cleaning products.
- Damage is caused by improper installation of the product, if the instructions and recommendations for use provided are not followed.
- The alteration of the product from its original state.
- Any damage is due to wear and tear caused by normal use of the product.

Warranty does not cover also the assembly and disassembly costs of any fixed material (shower enclosure) on the plate, without prior installation and drainage verification.

7. ENVIRONMENTAL PROTECTION

To protect the environment please do not release shower trays, including packaging, but entrust the responsible authority for disposal so as to ensure proper recovery of reusable materials.

8. TAILOR MADE CUT

The dishes should be cut (we advise to cut on the opposite side of the drain hole) with a diamond disc similar to those used to cut stone, tiles, bricks, ETC. After cutting, to avoid possible infiltrations of water, seal the machined part with a light layer of silicone. It is recommended to fix the shower trays with silicone glue.



Linpha è un marchio Dianflex S.r.l.

MANUALE UTENTE
USER MANUAL

PIATTI DOCCIA
SHOWER TRAY

CODE I 79-PEQ quadro

CODE I 79-PER rettangolare